



Oil China 2018

Art.1 Organización

Como parte de **Oil China 2018**, 2018 13 de la competencia internacional de China de aceite de oliva (en adelante "**2018 Oil China Competition**") se llevará a cabo en **abril de 2018** y organizado por la Convención y Exposición Regalland Beijing Co., Ltd ..

El Comité de Administración de "2018 Oil China Competition" se compone de un representante del Consejo Chino para la Promoción del Comercio Internacional, un representante del Ministerio de Agricultura, P. R. China, el representante de la Academia de bosque, P. R. China. Este comité supervisará todo el proceso de la competencia.

Art.2 Propósito

"**2018 Oil China Competition**" va a conseguir los siguientes objetivos:

- Para mostrar el mejor aceite de oliva;
- Para mostrar el mejor aceite de oliva a los consumidores, los importadores, mayoristas, agentes;
- Para presentar al público y medios de comunicación;
- Para promover la transparencia en el mercado del aceite de oliva de China;
- Para aumentar el consumo de aceite de oliva en China y en el mundo.

Art.3 Proceso

Todo el proceso incluirá dos etapas de la siguiente manera:

- En la primera etapa, el aceite de oliva participante será probado y evaluado por el jurado y el resultado servirá productores, exportadores, importadores, mayoristas, distribuidores y agentes como base científica para la mejora de la calidad a largo plazo de "Aceite de Oliva Virgen Extra "y la elección del mejor aceite de oliva.
- En la segunda etapa, el aceite premiado estará en exhibición en el área de exhibición para los visitantes durante el **Oil China 2018 del 16 al 18 de mayo en Shanghai**.

Art. 4 Autorización de Participación

Los seguidores se les permite participar en el "2018 Oil China Competition": productores, exportadores, importadores, mayoristas y agentes de aceite de oliva. Sólo las empresas que producen o venden la cantidad mínima de NO. serán admitidos 3.000 botellas con capacidad de 0.75 litros o de producción equivalente.

Art.5 Certificación de Participación

Sólo "Extra Aceites de Oliva Virgen" en las botellas originales están certificados para su participación. Los aceites de oliva presentados deben corresponder a la legislación china o las



Oil China 2018

normas relacionadas de COI, así como la normativa vigente en los países de producción

Nota: lo anterior y las siguientes se mencionan "Aceites de Oliva" indican dos tipos de aceite de oliva es decir, el aceite de oliva virgen extra y aceite de oliva orgánico virgen extra. Los premios se dividen en dos partes, una parte del aceite de oliva virgen extra y otra de aceite de oliva virgen extra ecológico

ART.6 Categorías

El "aceite de oliva virgen extra" se divide en las siguientes categorías de calidad:

√ **Intense** √ **Medio** √ **Delicado**

Art.7 registro

Art.7.1 Primer paso: para enviar el formulario de solicitud para obtener el número de identificación

Cada participante debe enviar el formulario de solicitud al organizador Antes del **18 de abril de, el año 2018** a través de una de las siguientes maneras:

- En línea, por favor haga clic en: "**Formulario de solicitud en línea**" (http://www.eoliveoil.com/index.php?case=form&act=add&form=my_oliveoilcompetition) para enviar su formulario de solicitud en línea
- Por correo electrónico: info@oliveoil.com y regalland@163.com
- Por Fax: 0086 10 64412631

Cuando el organizador recibe el formulario de solicitud presentada, y luego el organizador enviará un **número de identificación a la dirección designada** a cada participante con el fin de enviar las muestras con el número de identificación a la dirección designada.

Art.7.2 Segundo paso: enviar las muestras a la dirección designada

Cada participante debe enviar la siguiente por mensajería o correo postal a la dirección designada, que obtendrá por parte del organizador:

- 1) Una botella de aceite de oliva en la capacidad de 750 ml o 1000 ml o 2 botellas de 500 ml;
- 2) El papel de su número de identificación será puesto en la botella o en el cuadro de la muestra
- 3) Las copias del certificado de análisis de muestras de aceite indican al menos lo siguiente: acidez oleico libre; número de peróxidos; K espectrofotometría a 232 nm, en K 270 nm. con alúmina y delta-K; composición ácida se hace referencia especial a los ácidos oleico, linoleico, esteárico y palmítico;
- 4) Si le muestras son el aceite de oliva virgen extra ecológico, también se adjunta la copia del certificado orgánico.



Oil China 2018

Si utiliza compañías de transporte expreso como el ccsme, DHL, TNT, UPS, Fedex y así sucesivamente, por favor, por delante de confirmar acerca de la regulación detallada (de pago deber o libres de impuestos) del encargo de sus compañías de expreso locales en caso de que sus muestras podrían ser bloqueados por el encargo.

Nota: Sus muestras deben ser la llegada a la dirección designada del 15 de marzo y 18 de abril de 2018, y no más tarde del 20 de abril, el 2018.

Art.7.3 Tercer paso: las muestras se mostrarán en Oil China 2018 en mayo

Cada participante debe enviar lo siguiente por correo o correo a la dirección designada que recibirá del organizador:

- 1) DOS botellas de muestras de aceite de oliva se enviarán a la dirección designada antes de Oil China 2018
- 2) Si sus muestras son de aceite de oliva ecológico, también se adjuntará la copia del certificado orgánico.

Por favor, póngase en contacto con su operador local para confirmar los siguientes documentos: las copias de Salud y Certificado Sanitario (1 original), País Producto Certificado de Origen (1) Contenido originales descripciones, etiqueta del aceite (delantero y trasero), lista de empaque y factura comercial

Cuando se utiliza compañías de transporte expreso como el ccsme, DHL, TNT, UPS, Fedex y así sucesivamente, por favor confirmar acerca de la regulación detallada (de pago deber o libres de impuestos) de la costumbre china de sus compañías de expreso locales en caso de que sus muestras podrían ser bloqueados por la costumbre. El pre-forma de la factura se deberá indicar "sin valor comercial".

Art.8 Cuotas de inscripción

Los siguientes cargos son criados para la participación en la "2018 Oil China Competition":

Por participante / empresa:	la participación tarifa básica: EURO 220 (incluido el IVA) USD 260 (incluye IVA)
Por el aceite de oliva:	tasa de tramitación: EURO 150 (incluido el IVA) USD 180 (incluye IVA)

Observaciones:

- (1) La tasa total de registro = la participación de cuota básica x 1 empresa + la tasa de tramitación x el número del tipo de las muestras
- (2) Los participantes anteriores o los expositores de Oil China 2018 tendrán un descuento del 50% de la tasa de base participación;



Oil China 2018

(3) Esta cantidad se debe pagar al enviar la solicitud de participación y deben ser afectados indicando claramente el nombre del participante y la competencia respectiva, a través de **Paypal** o **tarjeta de crédito** o **transferencia bancaria** a:

Nombre del beneficiario: **Beijing Regalland Convention Exhibition Co., Ltd.**

Una de beneficiario / C No: **1123013804000101 (cuenta en euros)**

11230114040005424 (cuenta USD)

Código SWIFT: **ABOCCNBJ010**

Banco del beneficiario : **Agricultural Bank of China, Beijing Branch**

(4) Los honorarios contienen los siguientes logros:

- La evaluación sensorial por los catadores;
- Para mostrar que el aceite adjudicado en el área de presentación con el nombre durante Oil China 2018;
- La publicación de los resultados en los diarios, las revistas relacionadas e Internet.

Art.9 Cláusula de exención

El organizador declina toda responsabilidad por la llegada tardía de las muestras después de la fecha establecida (**18 de abril de 2018**), por pérdida total o parcial de las muestras durante el envío, por alteraciones físico-químicas y organolépticas de las muestras, debido al rango de temperaturas, por la rotura y otra averías ocurridas durante el transporte. Los impuestos involucrados (el deber, IVA, etc.) y los gastos de transporte deben estar completamente cubiertos por los participantes hasta destinos. Las muestras de aceite de oliva virgen extra serán evaluadas por un código secreto guardado por los organizadores. A partir de la recepción de las muestras para su presentación ante el panel de cata, los organizadores deberán conservar las muestras escrupulosa y adecuadamente a asegurar que se mantienen en buenas condiciones.

Art.10 del Panel de Cata

El panel de cata consiste en un Comité de Cata, que comprende catadores del mar Mediterráneo, internacional y expertos nacionales. Los catadores se seleccionan de los paneles de degustación de aceite de oliva lista reconocidos por el COI.

Art.11 Evaluación Sensorial del Aceite de Oliva

Los aceites de oliva son degustados y evaluados de acuerdo a la intensidad del sabor (intensidad media-luz) por el jurado. Degustación y la evaluación de los aceites llevará a cabo de acuerdo con las regulaciones del COI (valoración organoléptica de los aceites de oliva virgen). Los organizadores distribuirán los aceites de muestras a los catadores, que serán solicitados para evaluar el aceite de acuerdo con la hoja de evaluación que figura en el **anexo 1**. La puntuación



Oil China 2018

punto final de cada muestra es la media aritmética de los votos se muestra en la tabla de puntos especificado por el adoptado método.

El catador emite juicios no susceptibles de recurso. Para garantizar la confidencialidad de las empresas participantes, sólo se publicará la lista de los aceites de oliva virgen extra que han sido premiados, y no todas las empresas que participan. Puntos asignados a las muestras individuales no son divulgados.

Arte. 12 Clasificar y Certificados

Los aceites de oliva que no muestran desviaciones negativas corresponden totalmente a la calidad exigida para "Aceites de oliva virgen extra". En dependencia de la evaluación de la impresión general de la armonía un premio será distinguida. Las categorías de premios para el aceite de oliva virgen extra y aceite de oliva virgen extra ecológico son los siguientes:

Virgen Extra Aceite de Oliva	Virgen Extra Ecológico Aceite de Oliva
● oliva de oro	● oliva de oro
● plata de oliva	● plata de oliva
● cobre de oliva	● cobre de oliva
● Mención Gran	● Mención Gran
● Mención de Calidad	● Mención de Calidad

Los participantes ganadores reciben un certificado "Olivo de Oro" y / o "Plata de oliva" y / o "El cobre de oliva" y / o "Gran Mención" y / o "Mención de Calidad", así como la autorización para la impresión de etiquetas con el logo "de oliva de oro" y / o "Olive de plata" y / o "El cobre de oliva" y / o "Gran Mención" y / o "Mención de Calidad". etiquetas adecuadas se pueden unir solamente en las botellas originales que pertenecen a los aceites de muestra en un año.

Art. 13 Recurso

Los resultados determinados de la evaluación sensorial son finales. No hay posibilidad de apelar.

Art.14 publicación de los resultados / Premio

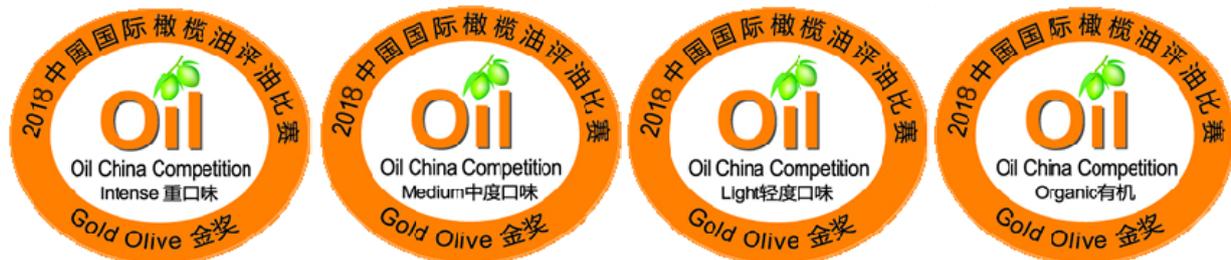
En mayo, la primera publicación de los resultados de la evaluación se darán a conocer y premios otorgados en la ceremonia de premiación de la 2018 Oil China Competiton, así como el premio oficial de las "aceitunas de oro", las "aceitunas de plata", las aceitunas de cobre "y el "Gran Mención" o "Mención de Calidad". Además cada participante y / o ganador se informa personalmente. La organización se reserva el derecho de modificar estas reglas en cualquier momento, si es necesario.

Arte 15 del premio pegatinas Orden



Oil China 2018

Para ayudar a los ganadores en plena promoción del aceite de oliva de adjudicación, el organizador proporcionará las cantidades necesarias de pegatinas para los ganadores de colocar las pegatinas en las botellas de aceite de oliva que se concedan. Si los ganadores quieren pedir las pegatinas, por favor, póngase en contacto con el organizador después de la publicación del resultado de la 2018 Oil China Competition. Las muestras de las etiquetas engomadas de la siguiente forma:



Art.16 Publicación de Exposición e Internet

Los aceites de oliva premiados serán publicados en "China Aceites y Grasas" y www.oliveoilife.com en los diarios, así como en internet (www.eoliveoil.com). De lo contrario, el aceite de oliva adjudicado estará en exhibición para los visitantes.

Art.17 Display

Con ocasión de Oil China 2018 en mayo, los aceites premiados estarán en exhibición en el área de presentación con el nombre y también ser probado por los visitantes de Oil China 2018.

Art.18 Reconocimiento

Cada participante de 2018 Competencia Internacional de Aceite de Oliva de China reconoce y acepta las regulaciones disponibles con su registro.

Beijing Regalland Convention & Exhibition Co., Ltd.

Tel: +86 10 64416542

Fax: +86 10 64412631

E-mail: info@eoliveoil.com

www.eoliveoil.com www.oilchinaexpo.com

Octubre 2017



Oil China 2018

Anexo 1

2018 Concurso Internacional de Aceite de Oliva de China

Hoja de evaluación sensorial

Código de muestra: _____

identificación catador no .: _____

Fecha: _____

1. percepciones olfativas

(max 35 / 100)

◆ **afrutado de oliva**

(5 - 10):

(Acaba de indicar su percepción y la puntuación)

◆ **percepción positiva**

(Acaba de indicar su percepción y la puntuación)

(1 - 7):.....

- Alcachofa
- Hojas
- La hierba fresca
- Pasto seco
- Almendra
- Manzana verde
- tomate rojo
- tomate verde
- hojas de tomate
- Otros: _____

◆ **La armonía de las percepciones olfativas**

(10 - 18):

(La cantidad de olores del petróleo se mantienen bien juntos)

Parciales puntuación por percepciones olfativas

_____ / 100

2. gustativos y olfativos re-percepciones

(max 50 / 100)

◆ **sabor a fruta**

(5 - 10):.....

◆ **Bitter**

(0 - 10):.....

◆ **Dulce**

(3 - 10):.....

◆ **picante**

(0 - 10):.....

◆ **La armonía de degustar las percepciones**

(5 - 10):.....

(Cuánto percepción cata de aceite es impresionante?)

El marcador parcial para gustativos / percepciones re-olfativas

_____ / 100

3. relación olfativas / percepciones gustativas (max 15 /100)

La armonía global

(Cuánto olfato y el gusto que satisfacen) (10 - 15):.....

Puntuación olfativa parcial / percepciones gustativas

_____ / 100

4. puntuación total de la muestra / 100